

# EL POPULAR

AÑO XX

NUM. 9.187

DIARIO POLÍTICO INDEPENDIENTE

Fundador: D. MIGUEL PERILLAN GARCÍA.

Director: D. TORCUATO TARRAGO Y MATEOS.

## PRECIOS DE SUSCRICION

En Madrid: Un mes, 4 rs.; Trimestre, 12. En provincias: Trimestre, 16 rs., por corresposal, 18. En el Extranjero, 30. En Portugal, 24. En Ultramar, 60.  
Los comunicados y demás inserciones en el texto del periódico, 5 y 10 rs. línea. Anuncios á UN REAL línea á los suscritores, y doble precio á los que no lo sean.  
Los anuncios cerrados á precios convencionales. Toda la correspondencia se dirigirá al Administrador del periódico D. Antonio Novillo y Mañas.

## OBSERVACIONES

PARÍS: Agencia franco-hispano-portuguesa de D. C. A. Saavedra rue Blanche, 38, única encargada de recibir los anuncios franceses.  
EL POPULAR no se publica los días festivos. Redacción y Administración, calle del Prado, número 15, piso principal izquierda, Madrid. El pago se hará por libranzas del Giro mútuo ó por las creadas por Real decreto de 1.º de Noviembre, exclusivamente para suscripciones de periódicos. No se admiten sellos. La mano de periódicos de 25 ejemplares, 3 reales.

MADRID, MARTES 5 DE JUNIO DE 1888.

## Santo de mañana.

San Norberto.

## ¿Cuál de los dos?

Siguen las cosas políticas en el mismo estado en que ayer se encontraban. Sin embargo, la marejada, en vez de disminuir aumenta por momentos. Ni el general Martínez Campos retira su dimisión, ni los ministros han manifestado sus opiniones de un modo claro y concreto, respecto de este importante particular. En la sesión de ayer ya brillaron los primeros relámpagos, y si por el momento la cuestión queda en suspenso, todo consiste en que muy pronto, terminada la expedición de la Corte, estarán todos los ministros en Madrid, en donde se resolverá de plano lo que se ha de hacer.

En el fondo, los hombres más optimistas; los que todo lo ven de color de rosa, no vacilan en decir que lo que se vislumbra en último término es una crisis que acaso arrastre consigo á todo el ministerio. Ya no se tiene fe en los medios que acostumbra emplear el señor Sagasta para zurcir voluntades y sostener sin quebranto el predominio del partido liberal.

Cualquier observador puede ver que la descomposición de éste es cada día más manifiesta y más inevitable.

El dualismo personal que ha surgido entre el capitán general de Madrid y el ministro de la Guerra, tiene un carácter tan grave, que no es posible encontrarle solución alguna. O el uno, ó el otro, tal es el dilema.

¿Sacrificará el señor Sagasta al general Cassola? Nadie lo espera. Abierta la puerta de la crisis por ella se escaparía la mayoría de los ministros. ¿Se aceptará en definitiva la dimisión del general Martínez Campos? En tal extremo, aunque, se diga otra cosa en contrario, perdería el partido liberal uno de sus más firmes apoyos y se daría lugar á la creación de un nuevo partido que aumentase la confusión política que por todas partes reina.

Si fuésemos á exponer los comentarios que se forman con más ó menos fundamento acerca de las causas predominantes que han dado origen al presente estado de cosas, llenaríamos este artículo con multitud de noticias y rumores que pueden tener su razón de ser, pero que pueden ser también originados por la fantasía, hoy fecundamente desarrollada, entre los que con más asiduidad asisten á los círculos políticos.

Lo cierto es que la situación está más embrollada que nunca, y el prestigio que había adquirido el Gobierno de resultados del brillante viaje de la corte á Zaragoza, Barcelona y Valencia, ha venido á tierra cuando se consideraba que quedaría por largo tiempo robustecido con las manifestaciones de amor que se han consagrado á nuestra familia real.

Y es que, como dice con mucha razón Fray Gerundio, este es el

país de los viceversas, que en donde menos se piensa salta una liebre.

Mientras tanto, ya lo decíamos ayer. La política viene á detener la marcha de las cuestiones económicas. A última hora, y solo por cumplimiento, se trató de este particular, de modo que si seguimos así bien podemos decir que estamos medrados.

No sabemos si esta tarde tendremos lo mismo ó si puede surgir un acontecimiento nuevo que venga á enredar más la enmarañada madeja de la política, pero como todo es de temer en esta tierra, donde lo imprevisto acostumbra á echar por tierra cuantos cálculos y proyectos se piensan llevar á cabo, bueno es estar prevenidos por si acaso.

En esto, los que vivimos dentro de una esfera independiente, tenemos que imitar á aquel prógimo que en los días más serenos salía á la calle con el paraguas debajo del brazo para precaverse de la lluvia.

Porque á lo mejor se inicia un chaparrón sin saber cómo ni por dónde.

Por ahora está visto que no adelantará mucho la cuestión económica. La Magdalena, como decía cierto andaluz, no está para tafetanes. Cierta es que la cuestión es grave, por más que no faltara ayer un diputado que pidiese el debate de los presupuestos, dejando á un lado la cuestión política; pero esto es de todo punto imposible: primero, porque nuestro temperamento no es el más apropiado para tener calma en asuntos de cierta índole, y segundo, porque, en realidad el caso no es insignificante como dió á entender el diputado á quien acabamos de aludir.

Se trata de un dualismo entre un ministro de la Guerra y un capitán general con mando en plaza y que es superior jerárquico de aquél, y no es fácil que con tales circunstancias pueda haber una inteligencia que dé por terminada la solución del conflicto. Esto demuestra que dos pájaros no pueden estar bien dentro de una misma jaula.

¿Cómo es posible esto si nos atenemos á lo que dice un colega de la mañana con referencia á uno de sus correspondientes, en un telegrama expedido en Barcelona ayer á la una y 20 de la tarde? Por ese telegrama que publica *El Imparcial*, se asegura que ministeriales autorizados afirman que el general Martínez Campos no ocultaba desde hace tiempo el desagrado con que veía la marcha emprendida por el Gobierno que preside el señor Sagasta. Que dos eran las causas principales de su desagrado:

La primera, las reformas militares del general Cassola, que considera perturbadoras para el ejército. La segunda, el propósito del Gobierno de presentar en las Cortes el proyecto de ley estableciendo el sufragio universal.

Que estas ideas y la situación de disgusto en que se encontraba hicieron pensar al general en la conveniencia de organizar un partido nuevo semejante á la antigua unión liberal, pero despojando

por supuesto su programa de toda idea de sufragio universal y de reformas militares inspiradas en el espíritu de las de Cassola.

Y que tiénese como seguro, aun por los personajes principales de la situación, que una vez apartado el general Campos del mando militar que desempeña, no mantendrá mucho tiempo su alejamiento de la política que observa ahora, determinando su actitud en el primer debate que surgiera en el Senado.

Hacemos caso omiso de otros particulares del telegrama á que nos referimos y sólo exponemos lo principal de él. Porque sea verdad ó pura fantasía, el caso es que se ha puesto de tal modo la situación, que quien vendrá á pagar los vidrios rotos serán las reformas económicas.

Mucho nos alegraríamos equivocarnos.

El asunto Martínez Campos-Cassola sigue absorbiendo en primer término la atención pública. No se habla de otra cosa en los círculos políticos y en la prensa.

*El Día*, que tiene motivos para conocer las impresiones del capitán general en este inesperado incidente, dice que es inútil cuanto se intente para llegar á un acuerdo, dados los términos precisos y concretos en que se ha colocado la cuestión.

El general Martínez Campos cree que la primera autoridad militar del distrito sólo debe recibir el santo (hoy) de S. M. la Reina Regente, y el general Cassola, que debe tomarlo, á falta de la Reina, de la persona de la familia real más inmediata sucesora del trono, cualquiera que sea su categoría.

Esta primera discrepancia podría haberse arreglado antes con una modificación de las Ordenanzas del ejército. Ahora es ya más que difícil.

Y lo de menos fácil arreglo es lo del telegrama en que el señor ministro de la Guerra ordenaba al capitán general de Madrid que tomara la orden de la infanta doña Eulalia; porque contenía alguna frase de dura crudeza que ha molestado al general como militar y como dinástico.

Dados estos precedentes, no hay más solución que sacrificar á uno de los dos.

¿Quién será el sacrificado? Ecco il problema.

Manana á las ocho saldrá la corte de Barcelona para Valencia, á donde llegará á las cinco de la tarde, permaneciendo en la ciudad de las flores el jueves y viernes.

Tal es lo acordado últimamente, teniendo para ello en cuenta multitud de circunstancias que el Gobierno y S. M. no han podido menos de apreciar.

A la llegada á Barcelona del señor Alonso Martínez, había por lo menos indecisión respecto al viaje, pero el ministro de Gracia y Justicia se esforzó en demostrar la conveniencia de que la expedición no se abandonase,

A las primeras indicaciones del ministro de Gracia y Justicia, el señor Sagasta, según *El Imparcial*, contestó insistiendo en el peligro de adoptar una resolución contraria al dictamen de los médicos, respecto á las contrariedades que el Rey y las infantas pudieran hallar en el clima de Valencia.

Concedor de las razones alegadas por los médicos, el señor Alonso Martínez dijo que no le parecían suficientes para desistir de la expedición. Expuso que en Valencia había muchos preparativos para recibir á la familia real. Dijo que la noticia del viaje había despertado gran entusiasmo, y todo hacía creer que el recibimiento sería magnífico. Llamó la atención de los señores Sagasta y Cassola sobre la torcida interpretación política que se podría dar al desistimiento del viaje.

La Reina está ansiosa de ir á Valencia, pero acompañada de sus hijos, para presentarlos á la Virgen de los Desamparados.

Por fin, en una conferencia muy larga celebrada por los señores Sagasta, Alonso Martínez y doctor Candelas, este último ha mostrado su aquiescencia á que la familia real efectúe el viaje á Valencia, recayendo el acuerdo á que nos referimos al principio.

La prensa internacional se ocupa con preferencia de la tirantez de relaciones que hace días se viene observando en las esferas gubernamentales de Berlín, y que como tienen noticia nuestros abonados, ha dado origen al rumor de la dimisión de Bismarck y del ministerio que preside.

Esta ha sido la causa del precipitado regreso del Canciller á Berlín, pues se hallaba tranquilamente en sus posesiones de Varzin.

Aun cuando hay quien afirma que la crisis está conjurada, no faltan periódicos que aseguren, que por el contrario, que nunca ha sido más grave la situación. El incidente en cuestión ha sido promovido por una carta del embajador á Mr. de Puttkamer; éste ha respondido al emperador presentando su dimisión, y Bismarck, á lo que se asegura, apoya resueltamente á su ministro.

*El Tagblatt*, en un artículo sobre la crisis dice: Queremos ser gobernados por un Hohenzollern, y no por un Puttkamer, ni por un Bismarck, por grande que sea su genio.

*El Tagblatt* habla asimismo del reemplazo del ministro de la Guerra por el general Caprini, y se hace eco de las noticias que corren por Berlín acerca de la dimisión del conde de Holberg Wernigerode, gran chambelán de palacio, que sería reemplazado por el general Itosca, y la del prefecto de policía de Berlín.

Está, pues, la crisis latente.

En Francia ha producido un efecto deplorable la noticia de que España no concurrirá oficialmente á la Exposición Universal

que se celebrará en París en Mayo próximo.

En los círculos políticos franceses se guarda la más absoluta y prudente reserva, no queriendo llegue á suponerse que ejercen la más ligera presión en lo que á este asunto se refiere.

Telegrafía á *El Imparcial* su corresposal especial en aquel punto, que en el ministerio de Hacienda le han asegurado, que durante la situación presidida por Mr. Rouvier, España solicitó que Francia concurriera á la Exposición de Barcelona, prometiendo en cambio estar representada oficialmente en la de París, y que Mr. Rouvier no tomó acta de este ofrecimiento, protestando de que Francia acudiría incondicionalmente, como así lo ha hecho, á la Exposición que en la actualidad se celebra en la capital de Cataluña.

La Cámara de comercio, presidida por el señor Ibáñez, ha acordado constituirse en comité provisional de España en la Exposición de París.

Dispuesta desde luego á dar gran impulso á sus trabajos, hoy mismo le dirigirá una comunicación participándole haberse formado el comité y pidiéndole datos á fin de comunicarlos sin demora á todas las Cámaras de comercio de España.

También este asunto es de los que están llamados á dar mucho juego.

Por nuestra parte ya expusimos las verdaderas razones por lo que España no debe concurrir á aquel certamen.

El general Boulanger leyó ayer en la Cámara francesa su anunciado discurso en defensa de la revisión constitucional.

Una verdadera tempestad parlamentaria surgió á la lectura de los primeros párrafos, pues dirigió verdaderos latigazos á la oligarquía parlamentaria que hoy gobierna á la Francia.

Hizo una descripción vivísima de los abusos del parlamentarismo como sistema y de los diputados en particular. El general no trata de cubrir con velos retóricos sus ataques, que casi son insultos. A cada frase suya la Cámara se levanta en masa lanzando clamores de protesta. El escándalo supera á toda descripción cuando el general llega á un párrafo en que dice que en la Cámara la política es un compadrazgo y muchas veces un negocio. Disfrutan de la mayor influencia en todas las esferas oficiales los diputados y la aplican á sus negocios propios. Por atender á estos reniegan de sus programas y se rien de sus electores y de sus promesas.

La verdad es que el parlamentarismo ha degenerado tanto en estos tiempos, que va invadiendo á las conciencias desapasionadas la necesidad de suprimir el sistema ó por lo menos mejorarlo.

Boulanger terminó su discurso diciendo que la Cámara debe legislar y no gobernar, y que la responsabilidad ministerial envilece el poder ejecutivo.



Madrid 5 de Junio 1888.

## CENTROS OFICIALES.

La *Gaceta* de hoy contiene, entre otras, las disposiciones siguientes:

**Hacienda.**—Ley autorizando al ministro para ratificar el convenio provisional celebrado con el Banco de España relativo á los servicios de la deuda flotante del Tesoro y Tesorería del Estado.

—Real decreto disponiendo que la ley creando administraciones subalternas de Hacienda comience á regir el día 1.º de Julio próximo.

—Real orden dictando disposiciones referentes á las fianzas que para entrar en posesión de sus destinos han de constituir los administradores subalternos de Hacienda.

—Otra fijando el plazo en que los mencionados administradores habrán de tomar posesión de sus cargos.

**Guerra.**—Reales decretos concediendo al brigadier de ejército don Antonio Ziriza y Sánchez la gran cruz de San Hermenegildo, y esta misma condecoración á los brigadieres don Cipriano Carmona y don Pedro Pin y al brigadier de artillería de la armada don Dionisio Morquecho y Montijo.

—Circular disponiendo que la primera autoridad militar que reciba las instancias en solicitud de destinos civiles, las cursen directamente á la junta calificadora en la forma que se indica.

—Real orden dictando disposiciones acerca de la nueva forma en que han de expedirse en lo sucesivo los reales decretos concediendo merced de hábito en cualquiera de las órdenes militares.

## El viaje de la Reina.

De nuestros corresponsales especiales en Barcelona y Valencia recibimos hoy las siguientes cartas:

DESDE BARCELONA

Sr. Director.

Mi distinguido amigo: La política lo absorbe todo hoy, no ocupándose nadie más que de la dimisión del general Martínez Campos y de las consecuencias que podrá tener esto en la general de España.

Dejando esto á un lado, pues no es de mi competencia, me ocuparé de reseñar brevemente las expediciones hechas por S. M. la Reina, quien se muestra más satisfecha que en los días anteriores á causa de la mejoría de sus augustas hijas que como ya he dicho en otra de mis cartas anteriores, se hallaban lijamente enfermas.

Hoy me corresponde reseñar la visita hecha por la Reina á Badalona, y la fiesta marítima.

Con respecto á la visita á Badalona, diré que en doce horas se había construido un apedero en la playa en una anchura de cuatro metros, hasta el pie de la línea férrea, al lado de la cual se había montado un elegante pabellón.

S. M. llegó en el *Destructor*, al cual acompañaban dos cañoneras y la lancha *Condor*, á las cuatro y media de la tarde, y ha sido recibida por las autoridades y comisiones de todas las sociedades de la villa.

Después de descansar un rato en el pabellón, el hijo de esta villa, abogado, don Juan Bautista Soler, la ha saludado en nombre de Badalona, contestándole S. M.

La playa y calles del Mar, Real y San Bruno estaban cubiertas de gente que han vitoreado á su S. M. Esta y la comitiva se han dirigido á la quinta del señor Arnús. Allí los niños del Asilo de San Andrés han cantado una salve dedicada á la Reina, y acto seguido una niña de pocos años ha pronunciado un discurso dedicado á S. M., entregándole algunas labores hechas en el propio Asilo.

Las sociedades corales «El Alba» y «La Badalonense» han cantado la composición «Gloria á España», de Clavé, en los jardines del señor Arnús. S. M. se ha acercado al coro formado por las masas corales, escuchando la canción.

Al llegar S. M. todas las barcas pescadoras de la población, engalanadas, estaban formadas en dos hileras, por medio de las cuales ha desfilado la falda real. En la quinta le aguardaban el señor Sagasta y su hijo, el señor obispo de Vich y varios jefes del ejército.

Al pasar la falda real se enredó el timón con una cuerda de una de las barcas, lo que puso en gran zozobra á los tripulantes.

S. M. partió á las siete de la tarde, gratamente impresionada de la manifestación espontánea y cariñosa que le ha tributado la villa de Badalona.

Al llegar á la quinta de Arnús y á su

salida se dispararon varios cañonazos. Durante su estancia se elevaron más de mil quinientos globulillos de varios colores que producían excelente efecto.

Durante la fiesta marítima, el puerto presentaba un aspecto deslumbrador. La mayor parte de los buques surtos en la rada estaban brillantemente iluminados.

Las innumerables lanchas que paseaban alrededor del pabellón Real iban engalanadas y en ellas las músicas militares, orquesta de guitarras y bandurrias, coros de las sociedades de Barcelona y sus alrededores, la banda municipal, etc., etc.

A las diez y 22 minutos entraba S. M. en el kiosko que se había levantado *ad-hoc*.

Los fuegos artificiales de la casa inglesa Pain y Sons fueron preciosos. En cambio, ya sea por la larga distancia, ya por la neblina, ya por el humo de la pólvora, no podían distinguirse como hubiera sido de desear los de la escollera del Oeste.

A las doce menos 25 minutos se concluyó la fiesta, dejando grato recuerdo, tanto por su esplendor como por la animación que en el puerto y en todas sus calles afluentes había.

Con esto doy ya por terminada la reseña de las fiestas celebradas en los últimos días y que por la circunstancia de no haber podido reseñarlas el domingo, por ser día festivo, haría que estuviese bastante retrasado á pesar de la larguísima carta que remiti para el número del lunes.

Puesto ya al corriente diré á V. que ayer mañana se verificó en el patio interior de Palacio la alborada, que cantaron los niños de la Escuela Municipal de Música.

Tomaron en ella parte 150 niños, que cantaron varias piezas musicales.

La Reina Regente ordenó que fueran obsequiados con una comida extraordinaria.

A la fiesta acudió mucha gente que aplaudió á los niños.

Por la tarde S. M. visitó el Asilo Naval, establecido en la goleta *Consuelo*.

La banda de música del Asilo tocó la Marcha Real á la llegada de S. M., y los asilados situáronse en las vergas.

Varias señoras pronunciaron ante la Reina sentidos discursos impetrandos su protección para el asilo.

S. M. se lo prometió con eficacia.

Desde allí S. M. pasó al crucero *Reina Regente*, celebrándose la ceremonia de izar la bandera regalada que ostenta el escudo central bordado por la Reina.

Antes de cerrar esta carta diré á mis lectores que S. M. la Reina, dando un nuevo ejemplo de sus caritativos sentimientos, ha entregado 75 000 pesetas al general Blanco para que se distribuyan entre los establecimiento benéficos y obreros sin trabajos, al jefe de Palacio 5.000 para los dependientes del municipio que han prestado algún servicio á la Casa Real y 7.037 para un rancho extraordinario á las tropas que formaron en la revista militar.

Pueden, por tanto, socorrerse muchas desgracias y enjugar muchas lágrimas, tarea á la que la Reina Regente rinde fervoroso y predilecto culto como lo hacen todas las almas nobles y todos los espíritus levantados.—*El Corresponsal*.

DESDE VALENCIA.

Señor Director.

Ayer estuve en la plaza presenciando el ensayo de varios números de la fiesta militar y me atrevo á valorar que de todo lo que se haga en Valencia nada será del efecto de esta gran fiesta.

Nuestros jefes y oficiales, así como la tropa, han trabajado con un entusiasmo que excede á toda ponderación; así es que no hay número alguno del programa que no salga á maravilla.

En la plaza caben 18.000 almas, pues bien; por las localidades de cualquier clase hay verdadero delirio: en Valencia no se sabe hablar de otra cosa que de la gran fiesta militar, la cual se pensó primero que fuera de convite, pero después con mejor acuerdo se ha hecho de pago y sus productos se aplicarán á los establecimientos benéficos; los palcos cuestan á 15 duros, un gran espacio delante del palco regio resguardado por una barandilla de madera, capaz lo menos de 2.000 personas, y cuyos asientos se han forrado, ha recibido el nombre de *Gran Tribuna*, siendo el precio de cada billete 30 reales, las barreras á 5 pesetas y así de lo demás.

Pues á pesar del crecido número de localidades, todo está vendido á estas horas, y un asiento de *Gran Tribuna*, por ejemplo, vale tanto como uno del Paraíso terrenal, que en ello va á verse convertido, pues en su inmensa mayoría estarán ocupadas por damas distinguidísimas y por deconato hermosas.

El aspecto de la plaza en ese día debe exceder á todo cálculo.

\*\*\*

En el vestíbulo de las habitaciones regias se han colocado las panoplias que los distintos cuerpos de la guarnición han arreglado al efecto.

Dicho vestíbulo va además adornado con grupos de macetas, y por la noche estará espléndidamente iluminado.

Hoy quedará tal vez terminado el decorado y completa instalación de las habitaciones.

De lo que hasta ahora puede verse es lícito decir que está hecho con gusto, riqueza y elegancia.

\*\*\*

Puede darse por instalada la tienda de campaña que cubrirá la fachada del cuartel de San Francisco. Va sostenida por ocho columnas, y en su parte media se levanta un alto mástil para el pabellón nacional.

Cada columna lleva un mechero con varias luces de gas; todo el interior va adornado de macetas, y los medios puntos de la fachada están circuidos con luces de gas.

Como se ve, este decorado es sumamente sencillo, pero producirá efecto.

También se está decorando la parte baja del cuartel de Artillería con escudos, estandartes, trofeos de cañones y sus accesorios, macetas, etc., formando un conjunto sencillo y elegante.

\*\*\*

El decorado é iluminación de la estación de los ferrocarriles de A., V. y T. prometen ser espléndidos y de efecto.

En el frente de la cubierta de hierro y cristales se ha colocado el escudo de Valencia, coronas de mirto, banderas y gallardetes.

Los enchillos de dicha cubierta ostentarán gallardetes y banderolas, y en las paredes figurarán varios trofeos de escudos y banderas.

La corte se apeará en el andén de la izquierda, y entrará en el interior de la estación por la sala de primera de la línea de Madrid, dirigiéndose al comedor de la fonda para salir al exterior por la puerta de dicho restaurant.

La sala antedicha estará alfombrada de terciopelo blanco con flores, y el comedor con alfombra de fieltro color obscuro.

Todos estos departamentos se adornan con profusión de macetas, coronas, guirnaldas, canastillos, jardineras y ramos de flores.

El adorno de la fachada es el siguiente: en el centro y parte superior, los escudos de Valencia y España, unidos y rodeados de banderas nacionales; sobre las dos puertas laterales otros escudos de España con banderas; sobre las columnas de estas puertas los escudos de Valencia, y en las pilastras de la fachada los de Madrid, Albacete, Ourense, Alicante, Castellón, Tarragona y Barcelona.

La iluminación de esta fachada se reduce á globos de gas de distintos colores á lo largo de la cornisa superior y señalando las líneas generales de la fachada.

El arco construido en las dos puertas centrales de la verja que da acceso á la plaza, está ya terminado. Es todo de mirto, y lleva la siguiente inscripción hecha con rosas: A SS. MM. y AA.

Su remate es un escudo de España con un trofeo de banderas.

Junto á la cornisa va un aparato de fuga de gas, figurando una locomotora.

\*\*\*

Están muy adelantados los preparativos que se hacen en el campamento de Paterna para el día que lo visite la Reina.

El pabellón desde donde SS. MM. y AA. han de presenciar la revista militar está ya terminado, y hoy se ha hecho la plantación del jardínillo que rodea dicho pabellón. El apedero y la espaciosa carretera tocan ya á su término, así como el arco que levanta el Ayuntamiento de Paterna.

Invitado por el general Bonanza irá esta tarde á visitar el campamento.

Mañana, pues, daré detalles.

El tiempo hermoso.—R.

## NOTICIAS GENERALES.

Ayer tarde se reunió en el Senado la comisión encargada de dar dictamen acerca del proyecto de presupuestos de Puerto Rico.

De conformidad con el ministro de Ultramar, ha acordado modificar el proyecto remitido por el Congreso, aumentando el capítulo relativo al Museo de Ultramar, en 800 pesos para el personal y en 640 para el material.

También ha acordado modificar algunos artículos de la ley, pero no ha terminado el dictamen.

Ayer tomó posesión de su cargo el nuevo presidente del tribunal Supremo, don Eugenio Montero Ríos.

A las once y media de la mañana salieron del tribunal, vestidos de toga y con las insignias propias de su cargo, como es de rubrica, el presidente de la sala tercera de aquel tribunal, señor León Romero, y el magistrado de la sala primera, señor Garnica, y conducidos en el coche de la presidencia, se dirigieron á la casa del presidente electo.

Antes de las doce y media regresaron al tribunal acompañados del nuevo presidente, que vestía de toga y lucía, como única condecoración, la cruz de Villaviciosa de Portugal.

El señor Montero Ríos llegó á la sala de pleno, en que había de verificarse la ceremonia, precedido de doce porteros del tribunal y acompañado de los señores León y Garnica.

Esperaban en el estrado todos los magistrados, fiscal, teniente fiscal, y abogados fiscales del supremo; el presidente, magistrados, secretario, fiscal, teniente fiscal y abogados fiscales de la Audiencia; los relatores, escribanos de cámara y oficiales de sala de ambos tribunales, los jueces de primera instancia, de instrucción y municipales de Madrid; fiscales municipales, y comisiones de los escribanos de actuaciones, secretarios judiciales y colegios de abogados, de procuradores y notarial de esta corte.

Leído por el secretario del Tribunal Supremo, señor Alfaro, el real decreto de nombramiento, recibió juramento al señor Montero el presidente de la sala primera é interino del Tribunal señor Igón, que se hallaba á la derecha del sillón presidencial.

Acto seguido, el referido señor Igón colocó al señor Montero Ríos en el gran collar de la Justicia, emblema del cargo, y declaró posesionado del presidente del Supremo al señor Montero.

Este mandó inmediatamente despejar, y terminó la ceremonia.

S. M. la Reina ha regalado á la Virgen de las Mercedes de Barcelona un rico aderezo de brillantes.

En el kilómetro 14 de la línea de Madrid á Arganda descarriló ayer un tren de material, ocasionando desperfectos de consideración en la vía, por cuyo motivo hubo necesidad de suspender la salida de trenes de Madrid.

Leemos en un periódico de la Habana que un ingeniero de Santiago de Cuba ha denunciado una mina de oro muy próxima á la villa de Jiquiní é inmediata al río que baña la misma hasta el extremo de que en las aguas de éste se han recojido muchas cantidades de dicho mineral en polvo por un platero de la localidad.

Ya se han recogido varias muestras de mineral que, según el examen hecho por personas peritas, no deja nada que desear, tanto por la excelencia del mismo, cuanto por su rendimiento.

Añade el mismo periódico que en breve se hará la denuncia de otra mina del mismo mineral, también muy próxima á dicha villa.

Con objeto de acelerar los debates á fin de que el presupuesto esté discutido en ambas Cámaras antes del 1.º de Julio, el ministro de Hacienda ha celebrado varias conferencias con diputados y senadores de todos los partidos, á fin de que no creen obstáculos en la discusión.

Nos dicen de Bilbao que viene observándose desde hace quince días, una lamentable paralización en la exportación del mineral.

En la exportación del lingote, se nota también escasa animación, hasta el extremo de sólo haberse dado salida durante la anterior semana á 6.000 toneladas para el extranjero, y á 1.888 para diferentes puertos de la Península.

Continúa la emigración gallega á la América del Sur: durante el mes de Mayo último salieron por el puerto de Vigo 113 emigrantes.

Asciende ya á 3.702 34 pesetas la cantidad recaudada por la sociedad «La Juventud Unida de León», para auxilio de los pueblos de la montaña, perjudicados por los temporales de Marzo y Abril.

A *La Correspondencia* le participan los siguientes datos acerca del incidente surgido con motivo de la dimisión del general Martínez Campos:

«Es incontestable el deber del capitán general de Madrid de presentarse á la infanta Eulalia, con arreglo á las prescripciones de la Ordenanza, cuyo art. 32 del tratado 3.º t. I, dice así: «Para reci-

bir la orden general de Nos, ó la Reina ó príncipes, tomará la hora que tuviera á bien señalarle.»

«Como nadie puede negar la indiscutible cualidad de princesa de la infanta Eulalia, es incontestable que se ha debido seguir esta práctica.

«Además, en el tratado 3.º, t. II, se dice en el art. 10: «A los infantes se les dará yendo solos guardia de una compañía con bandera y se les saludará con una descarga general de artillería á la entrada y otra á la salida y en todo lo demás se les hará los mismos honores que á mi persona.»

«Claro es que no estando en Madrid sus majestades ni S. A. la infanta Isabel, corresponden todos los honores, fueros y preeminencias á la infanta Eulalia, y entre ellos el de dar el santo y seña.

«Para fijar más claramente la cuestión, basta leer el art. 4.º del tratado 6.º, título VII, que dice:

«En la corte, el santo y orden lo recibe el capitán general de S. M.; en las plazas donde no resida persona real, le da el capitán general, etc., etc.»

«Al residir S. A. la infanta Eulalia en esta plaza, que es persona real, no puede hacerse, según la ordenanza, otra cosa respecto al punto concreto del santo que lo disponga la persona real, que en este caso es aquella augusta señora.

«Respecto á la cualidad de comandante de S. A. don Antonio, consorte de la infanta, es pueril el pretexto; porque su cualidad de jefe militar desaparece fuera del cuartel, y prueba de ello, es que se forman las guardias y baten marcha con arreglo á ordenanza cuando S. A. pasa por donde existe alguna de aquellas.

«Aparte de todo esto, está la razón de cortesía, pues tomando el santo de S. A. la infanta Isabel mientras permanecía en Madrid, y siendo infanta por derecho propio, como su augusta hermana, no había para qué hacer distinciones injustificadas y absurdas, que no se comprenden en persona tan ilustrada, tan digna y de sentimientos monárquicos tan arraigados como el general Martínez Campos.»

En el puerto de la Coruña ha aparecido el cadáver de un marinero, que haciendo guardia en una barca se quedó dormido, cayendo al agua.

En la cantera de Almellones (Málaga) se ha verificado una voladura que ha proporcionado unas setenta mil toneladas de piedra.

En Bárcena de Pie de Concha (Santander) se han desplomado una viga y un tabique de una casa en construcción, ocasionando la muerte de un operario.

En el pueblo de Reivigo, parroquia de Veiga (Orense) una terrible explosión ha destruido el taller del cohetero José Cadavid, anciano de 68 años, que quedó muerto en el acto.

Los propietarios de la villa de Anglés, han instalado cien paraganizos, distribuidos en todo el área de aquel término municipal.

## Sesiones de Cortes

### CONGRESO

#### Final de la sesión del día 4.

Defiende el presupuesto extraordinario, cuya definición juzga innecesaria, sosteniendo que está justificado cumplidamente en cuanto es preciso dotar al país de una escuadra formal en el plazo de cuatro años, según la ley de 1887; porque si á un gasto tan extraordinario se aplica, claro está que extraordinario es.

Creo injusto el argumento que hace el señor Cos Gayón sumando las cifras del presupuesto ordinario con las del extraordinario, en que se consignan 19 millones de pesetas para la construcción de la escuadra, porque en virtud de esa consignación resulta que ha de realizarse en cuatro años lo que de otra suerte exigiría diez.

Defendió al Gobierno de los cargos que se le hacen como libre-cambista.

Se levantó la sesión.

#### Sesión del día 5 de Junio.

Se abre la sesión á las dos menos cuarto, bajo la presidencia del señor Canalejas, y se lee y aprueba el acta de la anterior.

El señor Calzado pide varios documentos relacionados con el tratado internacional con Francia, sobre ferrocarriles al través del Pirineo.

El señor Santaña pide auxilios para los pueblos perjudicados por la flocera.

El señor González Alfonso apoya una



proposición pidiendo se condonen las contribuciones á varios pueblos de su distrito que han sufrido mucho con los últimos temporales.

El señor Alba reclama medidas que eviten la crisis que amenaza á la plata, á causa de la depreciación que sufre en todos los mercados, pues su valor no llega á 14 reales y medio por duro.

Suplica al ministro de Hacienda que se convenza de la inminencia de una crisis, y una vez que se haya convenido que adopte medidas para conjurarla haciendo que el Banco de España ponga en circulación la gran cantidad de pasas de oro que tiene en depósito.

Se entra en la orden del día aprobándose sin discusión un proyecto de ley de escasa importancia; se reanuda la discusión del presupuesto de gastos usando de la palabra para rectificar el señor Cos-Gayón.

Seguendo con el estudio de la contribución analiza detenidamente el desentanco de la sal y el impuesto de consumos, considerando el primero como un mal para la Hacienda, y el segundo como muy deficiente.

Y terminó diciendo que los recursos extraordinarios no sirven para enjugar el déficit, y que son un mal para la Hacienda.

El señor Egüillor dice que los cálculos del señor Cos-Gayón son algo exagerados, pues la baja de las rentas no ha sido de ocho millones sino de dos, y para esto hay que tener en cuenta el arrendamiento del tabaco.

Ocupándose de la conversión de la Deuda, dice que cuando se hizo, se estudió detenidamente qué tipo sería el más beneficioso, y se adoptó el del 4 por 100 por creerle el mejor.

El señor Cos-Gayón rectifica nuevamente, manifestando que una operación hecha al 5 por 100 habría dado mejores resultados.

El señor Gamazo habla para alusiones y empieza diciendo que no se propone halagar ni defraudar esperanzas concebidas en sus declaraciones, pues no se propone decir más que lo que sea justo y esté dentro de sus convicciones.

Afirma que todos los diputados dentro del credo político de un partido y sin faltar á él pueden tener distintas opiniones en cuestiones económicas.

Dice luego que la cuestión económica no es una cuestión franca, como lo demuestran las declaraciones hechas por el señor Puigecerver de que es libre-cambista, declaraciones que califica de impertinentes, sin que se fije en las ideas del señor Moret ni en las del actual presidente del Consejo de Estado, que votó en contra del tratado de comercio con Inglaterra ni en cómo piensan los señores Navarro y Rodrigo y Alonso Martínez, ni el mismo jefe del partido liberal.

Niega que sea enemigo encubierto del actual gabinete, pues en lo único que no está conforme es con los proyectos del señor Puigecerver que califica de ruinosos, y así lo declara como tiene el deber por ser representante de una provincia que ha sufrido mucho por la actual crisis agraria.

Para demostrar el estado ruinoso en que se haya la propiedad, lee varios datos acerca de lo que importa hoy la deuda hipotecaria, resultando que pasa de la cantidad de 3.664 millones, hecho

que demuestra cuál es el estado en que se halla la propiedad en España, y lo necesario que es que se adopten medidas que remedien esta situación.

Habla luego del estado de la agricultura en diferentes comarcas, fijándose en la situación de Albacete, donde hay pueblos en que sus habitantes se alimentan con raíces. (El señor Cuartero pide la palabra.)

Dice que conocho es de todo el mundo, incluso del Gobierno, su programa económico, que se limita á que por medio de la reducción de gastos, se consiga una gran baja que pueda servir para descargar al contribuyente del peso que sobre él gravita.

Cuando esto no se consigue por medios permanentes, hay que apelar á medios transitorios, y el Gobierno no hace ni lo uno ni lo otro, pues el proyecto llamado de la rebaja de la contribución no es suficiente ni beneficioso.

Añade que cuando se sostiene en un programa la necesidad de las economías, hay que fijar el límite que se las quiera dar.

Afirma que es un pretexto pueril el decir que no se pueden hacer grandes economías porque ahora se gasta menos que antes, pues el hecho de gastar mucho no obliga á seguir gastando.

Dice que se pueden hacer más economías por que el ejército español es el más caro de Europa y nuestra administración la más costosa y deficiente, y mejorando estos servicios y reduciendo los gastos se conseguirían grandes rebajas que dedicar al remedio de la crisis general que venimos atravesando.

Recuerda la situación angustiosa que atravesó el país en 1865, y dice que entonces era más difícil conseguir el remedio, pues los agricultores emigraron á América y no organizaron meetings ni hicieron reclamaciones como ahora.

Añade que es injusto que mientras el trabajo tribute y contribuya á los gastos del Erario haya grandes riquezas ocultas y grandes capitales que no tributan nada y van á favorecer y á contribuir en muchos casos al fomento de empresas extranjeras.

Termina excitando á todos á que abandonando las disensiones políticas, se consagren á la defensa de los intereses del país.

Continúa la sesión cuando nos retiramos de la tribuna.

## SENADO

Sesión del día 4 de Junio de 1883.

Se abrió la sesión á las tres, ocupando la presidencia el señor marqués de la Habana y estando desierto el banco azul.

Fué tomada en consideración, después de apoyada por el señor barón de Covadonga, la proposición de ley declarando de interés general el ferrocarril de Soto del Rey á Cifuentes-Santa Ana.

El Sr. Alfonso reclamó de nuevo del ministro de Ultramar datos relativos á los profesores lógicos de Manila y al destierro del señor Fabié.

Pidió además otros antecedentes al mismo señor ministro de Ultramar.

Orden del día:

Se reprodujo íntegra por el Sr. Rico, y fué aprobada sin debate, la primera

disposición transitoria del proyecto de ley de alcoholes.

Este proyecto quedó sobre la mesa para su votación definitiva.

El señor Ortiz de Pinedo consumió el primer turno en contra de los presupuestos de Cuba.

El orador pronunció un extenso discurso reflejando en la Alta Cámara las tareas parlamentarias de los posibilistas del Congreso, en lo relativo á los presupuestos de la Gran Antilla.

Le contestó el señor Hoppe con marcado asentimiento de la Cámara.

Rectificaron los señores Ortiz de Pinedo y Hoppe.

El señor conde de Tejada pidió que se le reservase la palabra á fin de recoger de una vez todas las alusiones que se le dirijan en el curso del debate.

El señor Fernando González rogó á la Mesa que por lo avanzado de la hora suspendiese el debate á fin de empezar mañana su discurso, consumiendo el segundo turno en contra.

El señor Presidente accedió á ello y se levantó la sesión.

## TELEGRAMAS.

París 4.—A las 2 y 10 minutos de la tarde ha llegado á la Cámara Boulanger, acompañado de algunos diputados amigos suyos. En la plaza de la Concorde y cercanías de la Cámara no había nadie, ni se produjo por lo tanto incidente alguno.

La Mesa ha decidido suprimir la asignación parlamentaria de Mr. Wilson, que desde su célebre proceso no asiste á las sesiones.

Boulanger presenta su anunciada proposición de revisión constitucional; pide la urgencia para la misma y lee á continuación los fundamentos en que la apoya. Dice que las últimas declaraciones que tantas manifestaciones han originado, invocando su nombre, le imponen la obligación de exponer los sufrimientos del país, á causa de la intensa crisis que tanta gravedad encierra para el porvenir de la nación.

«Francia—dice—no tiene ya en el mañana esa confianza indispensable en un país bien gobernado.» (Numerosas interrupciones.) Boulanger continúa: «La República no debe ser propiedad de nadie, una República, gobernada por un grupo constituye un peligro para el país. El gobierno de la República debe comprender todos los intereses y todas las opiniones.»

Las vivas interrupciones de los diputados no impiden que Boulanger siga su lectura.

«Continuaron las manifestaciones, se propagaron unidas á mi nombre, y fué para mí una honra que varias encontradas opiniones coincidieran ante mi programa y que se unieran á todos los patriotas verdaderos que tienen el corazón ulcerado por las desdichas del país.»

«El parlamentarismo,—prosigue,—exalta codicias culpables y paraliza todas las buenas voluntades. (Grandes aplausos en la derecha y fracción de la extrema izquierda.) (Rumores en otros bancos.) Boulanger prosigue con calma su lectura y declara entre el ruido de la Cámara, que el régimen debe reformarse completamente y que sólo la revisión puede fa-

cilitar la reforma de un parlamentarismo que está convertido en compadrazgo. Habla de los ministros que distraen fondos del Tesoro público para obtener votos en las elecciones. (Violentos murmullos.)

Boulanger preguntó si es necesario un Presidente de la República, pues cree que Francia se pasaría perfectamente sin él. (Crecientes interrupciones.)

Dice que reconstituida la nación como debe serlo, siendo consecuente en sus relaciones con el extranjero, y estando apoyada sobre un ejército poderoso, sería la garantía más eficaz para la paz de Europa; pero la Cámara actual no puede dar esa constitución al país. (Hay que ensanchar los votos del mismo país, que grita Disolución.)

El presidente del gobierno, Mr. Floquet, contestando á Boulanger, se opone á la urgencia y recuerda sus declaraciones hechas el sábado último, ante la comisión de revisión constitucional. El gobierno se reserva la facultad de proponer dicha revisión á su debido tiempo, e increpa á Boulanger por sus manifestaciones neciosas. Grandes aplausos en la izquierda.

La urgencia es rechazada por 377 votos contra 186.

La Cámara, á propuesta de Mr. Arene, acuerda por 335 votos contra 170, que el discurso del jefe del gabinete sea fijado en carteles en toda Francia.

## BANCO DE ESPAÑA.

Desde el día 11 del actual y bajo facturas que se facilitarán en la Caja del Banco, se pueden presentar para su señalamiento al cobro los cupones de los títulos de la Deuda amortizable al 4 por 100, vencimiento de 1.º de Julio próximo.

En igual forma se presentarán los títulos á que haya correspondido la amortización en virtud del sorteo celebrado el día 1.º del corriente.

Encargándose el Banco de cobrar por los depositantes los títulos amortizados de los valores depositados en sus cajas, los interesados que deseen retirarlos para presentarlos por sí al cobro deberán avisarlo por escrito quince días antes de su vencimiento.

Madrid 4 de Junio de 1883.—El secretario general, Juan de Morales y Serrano.

## Cambios sobre plazas de Ultramar y Extranjero.

PLAZAS	CAMBIO
Londres, á 90 d/f....	Dineros. 25-50
Londres á 8 d/v.....	» 1-50
París, á 8 d/v.....	» 1-55
Burdeos á 8 d/v.....	» 1-75
Marsella á 8 d/v.....	» 1-85
Lisboa á 8 d/v.....	» 00,00
Hamburgo á 8 d/v.....	» 00,00
Génova á 8 d/v.....	» 00,00
Habana.....	» 00,00
Puerto-Rico.....	» 00,00
Manila.....	» 00,00

## Bolsin del día 4

Contado, 69'25  
Fin de mes, 69 25 dinero.

—¿Y qué debo hacer?  
—Seguirme.  
Esta última palabra causó en el lego más temor que todas las anteriores.  
—¿Seguirme yo!  
—Nada temas, padre mío, contestó Marta poniéndose en pie.  
—¿Pero dónde queréis conducirme?  
—Al castillo.  
—Bien, contestó el lego que todo lo materializaba: supongamos que os sigo al castillo, ¿pero habéis pensado, hermana, si el robador de esa víctima á quien queréis salvar, dejará impunemente que nos la llevemos?  
—El robador no puede en la actualidad hacer nada.  
—¿Por qué?  
—Porque el dedo de Dios le ha herido antes de apoderarse de la desdichada.  
—Entonces será...  
—¿Quién?  
—El marqués de Rubí.  
—El mismo. La víctima es una hermosa joven. Si el marqués se levanta del lecho, entonces la honra de la desdichada será el pasto de su voracidad.  
—¿Cómo se llama ella? preguntó el curioso lego.  
—Faustina.  
—¿Y sabe todo esto el guardián de Montefaro?  
—Lo sabe.  
—¿Y en caso de salvar á esa señora Faustina, qué he de hacer con ella, her-

Próximo, 00'00.  
Exterior, 71 40.  
Amortizable, 85'80.  
Cubas, 101'50.  
Banco de España, 419'50.

## Cotización oficial del día 4

FONDOS PÚBLICOS	Último precio	Var. anterior
Deuda perpetua al 4 por 100 interior...	69 10	» 05
Idem id. pequeños...	69 10	» 15
Idem id. fin corriente...	69 15	» 15
Idem id. fin próximo...	00 00	» 15
Idem id. al 4 por 100 exterior.....	71 40	» 15
Idem id. pequeños...	71 40	» 10
Deuda amortizable al 4 por 100.....	85 80	» 20
Idem id. pequeños...	85 95	» 10
Billetes hipotecarios de Cuba.....	101 50	» 10
Annualidades de Cuba...	00 00	» 10
Carpas provisionales de Cuba.....	00 00	» 10
Obligaciones municipales.....	00 00	» 10
Obligaciones del Banco Hipotecario....	00 00	» 10
Cédulas hipotecarias al 6 por 100.....	104 00	» 10
Idem id. al 5 por 100	00 00	» 10
Acciones del Banco de España.....	419 00	» 75
Compañía de Tabacos	104 50	» 10

## Espectáculos

### FUNCIONES PARA HOY

COMEDIA.—9.—Turno 2.º.—(Compañía cómica italiana).—Vis mista fortior.—El marido de Valentina.

APOLLO.—9.—(Compañía Cereceda.)—Una broma en Carnaval.—Segundo acto.—El postillón de la Rioja.—Segundo acto.

PRINCIPE ALFONSO.—9 1/4.—La gran vía.—Mam'zelle Nitouche.—Segundo acto.

FELIPE.—9.—Los valientes.—Esta casa es muy de justedes.—Los dominigueros.—La calandria.

MARAVILLAS.—Plan de estudios.—El milano.—Por un inglés.—La gran vía.

CIRCO HIPÓDROMO DE VERA-NO (paseo del Prado, junto al Dos de Mayo).—9.—Función especial de gala.—Segunda presentación de los clowns Fred y Hany. Gatos amaestrados y otros ejercicios.

FUNCIONES PARA MAÑANA  
RECOLETOS.—9.—Los inútiles.—El alcalde interino.—A vista de pájaro.—Los trasnochadores.

CIRCO HIPÓDROMO DE VERA-NO (paseo del Prado, junto al Dos de Mayo).—9.—Programa de 16 números.—Tercera presentación de los notables exóticos ingleses Fred y Hany.—Tercera presentación de la hermosa mademoiselle Cecilia Petrescu en las tres barras fijas.—Gatos amaestrados y pantomima.

mana? Yo creo que no la he de llevar á la capilla del Espíritu Santo.

—Conducidla al convento. Esa es vuestra misión.

—¿Nada más?

—Nada más.

—Entonces vamos al castillo, señora Marta; pero os advierto que camineis delante, pues no tengo mucha fé en las gitanas, tanto más, cuanto estas tienen sus ribetes de hechiceras.

Nada tuvo que replicar la vieja á estas palabras y los dos principiaron á subir por la escarpada pendiente del castillo de Andrade.

## CAPITULO XXX

### El halcón y la paloma

Fuerza es que fijemos, por último, nuestros ojos en el marqués de Rubí, el cual era ni más ni menos que el atrevido raptor de Faustina.

Por consiguiente, pocas explicaciones son necesarias para que nuestros lectores comprendan el origen y la marcha de este importante suceso, que tenía puestos en movimiento á los principales personajes de nuestra historia.

El marqués había recibido un formidable bofetón en el momento que tuvo la osadía de fijar sus ojos en la hija de Nicano el guarda-bosque.

Un bofetón, dado por un hombre enamorado, es mucho más que otro aplicado por otro hombre que no lo esté.

## Folletín

(99)

### LA HUA

DEL

## GUARDA-BOSQUE

(Memorias de un reinado)

POR

MORCUATO TÁRRAGO Y MATEOS

sación que poco antes tuvo la anciana con el peregrino, quedó pasmado al oír esta noticia.

—En efecto, contestó dilatando los ojos.

—Vuestro padre guardián os encargaba que os dirigierais esta noche al castillo de Andrade.

—Sí, hermana.

—¿Que socorriésteis á una mujer?

—¿Acaso sois vos? preguntó Zenón.

—No. Soy una desgraciada que se complace de otros desgraciados.

—¿Ah!

—Por lo tanto os esperaba en este sitio, como se espera el momento de la salvación.

—El lego hizo un movimiento con la cabeza en señal de inteligencia, si bien principió por no comprender.

—En ese caso, aquí me teneis, dijo por último. El voto de obediencia que debo á mi superior me ha conducido á este sitio. Se me ha dicho que veré á una mujer asomada á una ventana, que entonces un salmo, que redima al cautivo, y que me ponga á pique hasta de estrellarme los sesos por saber todas estas cosas que ni me van ni me vienen. Y en verdad, señora, que el susto que he pasado no ha sido pequeño. Desde ahora estoy á vuestras órdenes, mandad, y salgamos al punto del paso.

—Antes debéis escucharme, replicó la anciana.

—Pues os escucho.

—¿Sabéis quién soy?

Esta pregunta le hizo temblar.

El lego miró á la vieja, y después de un rato de observación, contestó:

—Puede decirse que no os he visto en mi vida.

—Pues sabed entonces que yo soy Marta la gitana.

Pasó por el cuerpo del padre Zenón un ligero escalofrío al oír este nombre.

—¿Marta la gitana!

—Sí.

—En verdad que he oído referir de vos mil cosas singulares. Dicen que tenéis hecho pacto con el diablo.

Sonrióse tristemente la vieja, y contestó con cierto tono melancólico:

—Si tuviese pacto con el diablo, no estaría sentada al pie de esta cruz.

La observación no podía ser más oportuna.

—Es cierto, murmuró el lego, tranquilizando los latidos de su corazón.

—Vivo hace muchos años en el castillo de Andrade, continuó la vieja, y he sido parte y testigo de las iniquidades que se han cometido bajo sus techos.

—¿Iniquidades decís, hermana!

—Sí, padre mío. En esa fortaleza se ha robado el honor de las doncellas, se han mofado de la virtud, se ha comerciado con Lucifer, porque comercio horrible es cuando se escarnecen las leyes de la religión. He visto sufrir muchas víctimas, y mi alma ha gozado en el infortunio de las demás, porque hubo un tiempo en que yo sufrí el golpe de la deshonra como todas las que han respirado el aire de esos sombríos torreones. Sin embargo, el hábito del delito no ha extirpado en mi corazón los gérmenes de la honradez, y me consagro en salvar aquellas infortunadas que la desgracia ha conducido á sus mansiones desde hace algunos años.

Zenón quedó aturrido al oír estas palabras.

—Y bien: entendámonos entonces, dijo por último.

—Poco es lo que tengo que deciros. Se trata de salvar á una de esas víctimas.

—¿Y contáis conmigo para ello?

—Cuento con vos, porque sois el único para el caso.



# SERVICIOS DE LA COMPANÍA TRASATLÁNTICA DE BARCELONA

LINEA DE LAS ANTILLAS.

Con servicios y extensión á New-York y Veracruz  
Tres salidas mensuales con las escalas y extensiones siguientes:

El 10, de Cádiz con escala en las Palmas, y haciendo antes la de Barcelona el 5 y eventual la de Málaga el 7.  
El 20, de Santander con escala en la Coruña el 21 y haciendo antes las de Liverpool el 8 y las del Havre el 14.  
El 30, de Cádiz haciendo antes escala en Barcelona el 25 y eventual en Málaga el 27, con extensión á los litorales de Puerto-Rico y Cuba, Centro América y puertos del Pacifico y Estados-Unidos de América.

LINEA DE FILIPINAS CON ESCALAS EN  
PORT-SAID, ADEN, COLOMBO Y SINGAPOORE: SERVICIO Á  
ILO-ILO Y CEBU

Trece viajes anuales partiendo de LIVERPOOL con escalas en  
CORUÑA, VIGO, CADIZ, CARTAGENA, VALENCIA Y BARCELONA  
de donde saldrán cada cuatro lunes á partir del 29 de Julio de 1888.  
de MANILA saldrán cada cuatro lunes á partir del 25 de Julio.

Líneas del Río de la Plata, costa occidental de Africa y Marruecos  
Estos nuevos servicios se plantearon en Diciembre de 1887.

Estos vapores admiten carga con las condiciones más favorables, y pasajeros á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato muy esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebaja á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebaja por pasajes de ida y vuelta. Hay pasajes para Manila á precios especiales, para emigrantes de clase artesana ó jornalera, con facultad de regresar gratis dentro de un año, si no encuentran trabajo.

La Empresa puede asegurar las mercancías en sus buques.  
**AVISO IMPORTANTE.** La Compañía previene á los señores comerciantes, agricultores é industriales, que recibirá y encaminará á los destinos que los mismos designen las muestras y precios que con este objeto se le entreguen.  
Para más informes, en  
Barcelona, «La Compañía Trasatlántica», y los Sres. Ripol y Compañía, plaza de Palacio.  
—Cádiz, Delegación de la «Compañía Trasatlántica.»—Madrid, D. Julián Moreno, Alcalá,  
—Liverpool, Sres. Larrinaga y C.—Santander, Angel B. Pérez y C.—Coruña, D. E. de la Guarda.—Vigo, D. R. Antonio López de Neira.—Cartagena, Bosh, Hermanos.—Valencia, Dart E. C.—Manila, señor administrador general de la «Compañía General de Tabacos.»

## COMPANÍA COLONIAL PROVEEDORA EFECTIVA DE LA REAL CASA CHOCOLATES ACREDITADOS CAFÉS

26 recompensas industriales  
y para su Director

LA CRUZ DE LA LEGIÓN DE HONOR

en la Exposición Universal de París de 1878.

TÉS—TAPIOCA—SAGÚ

BOMBONES FINOS DE PARIS

Depósito general, calle Mayor, 18 y 26.

Sucursal: MONTERA, 8,

Y EN TODAS LAS TIENDAS DE COMESTIBLES DE ESPAÑA

## NO MÁS HERPES

Se curan radicalmente con la pomada anti-herpética de Tellez, garantizada por un éxito de más de cincuenta años. Puntos de venta: Moreno Miquel, Arenal, 2, y farmacia de la Reina Madre, Mayor, 93.

## SOLITARIA

## TÉNIA.

Expulsion completa en  
2 ó 3 horas, con las

CÁPSULAS TENÍFUGAS DE MORENO MIQUEL.

Medicamento reconocido por todas las notabilidades médicas como el más eficaz para destruir esta lombriz. Es completamente inofensivo, por lo que pueden tomarlo hasta los niños de más corta edad.

PILDORAS EXPLORADORAS TENÍFUGAS. Todo el que sospeche (aunque remotamente), por la naturaleza de sus padecimientos, si podrán tener por causa la presencia de la TENIA, puede salir de la incertidumbre haciendo uso de estas pildoras, con las cuales, en caso de existir, se arrojará, casi siempre, alguna pequeña porción ó anillo. Son inofensivas y obran como purgantes y depurativas, aventajando á los demás purgantes.

GRAGEAS O CONFITAS VERMIFUGAS. En pocos días se consigue, con esta inofensiva preparación, la total expulsion de las pequeñas lombrices intestinales, á que tan propensos son sobre todo los niños. Exijase en todas estas preparaciones la firma de MORENO MIQUEL.

PRECIOS EN TODA ESPAÑA: Cápsulas, 60 rs.; Exploradoras, 4 rs.; Grageas, 5 rs.; con el aumento de 5 rs. se remiten unas y otras por el correo.

DEPÓSITO CENTRAL: Farmacia de su autor, Arenal, 2, Madrid.—Depósitos en todas las principales farmacias de España, Ultramar y extranjero.

**BOCA MENTOLINA DENTIFRICA BOCA**  
Elixir Aleman del Dr. GUTLER  
Importado y preparado por el  
**DR. ANDREU, DE BARCELONA**  
**BOCA** para la **BOCA**  
GRAN REMEDIO  
VIRTUDES RECONOCIDAS Y POSITIVAS DE ESTE ELIXIR  
1.° **Calma** el dolor de muelas por fuerte que sea y detiene las caries.  
2.° **Limpia** la boca de cuerpos extraños y quita el sarro.  
3.° **Emblanquece** los dientes y dá brillo al esmalte.  
4.° **Aromatiza** y pone fresca la boca quitando la fetidez del aliento.  
5.° **Cura** la terrible enfermedad del escorbuto por crónica que sea y  
6.° **Fortalece** los dientes y muelas dando vigor á las encías.  
Es además el específico más elegante, confortable y económico. Cada frasco tiene 130 gramos de Elixir, lleva un cepillo para los dientes y vale solo 10 reales.  
La Mentolina en polvo aumenta el embellecimiento y blancura de los dientes.  
Se venden en todas las buenas Farmacias de España y Antillas.

## AGUAS Y BAÑOS MINERALES SULFUROSOS DE ORMAIZTEGUI (GUIPÚZCOA)

Los primeros reconstituyentes de España, por ser los únicos que tienen en combinación el manganeso con el sulfuro y el hierro.

Desde 1.º de Junio hasta fin de Septiembre queda abierto al público el acreditado Establecimiento de aguas sulfurosas ferro-manganíferas de Ormaiztegui en la bella provincia de Guipúzcoa. Los efectos medicinales de estas aguas son maravillosos para la curación de las enfermedades herpéticas y escrofúlosas y en todos los casos en que el organismo conviene desarrollar una acción tónica reconstituyente: para ello cuenta con toda clase de aparatos hidroterápicos de los más modernos. Para la presente temporada se han hecho mejoras de consideración, deseosas de corresponder á la confianza del público y al buen crédito de sus aguas.

El servicio de fonda todo lo más confortable, incluso la habitación, cuesta 26 reales en 1.ª mesa y 16 en 2.ª. En la estación de Beasain del ferrocarril del Norte, que dista cinco kilómetros del Establecimiento, habrá un coche que correrá en 25 minutos el pintoresco trayecto.

## CESE.

Para el 15 del presente Junio cesará en el ejercicio de su profesión el conocido DENTISTA SR. DUENAS, y para realizar sus muchas existencias hara la rebaja del 50 por 100 en las piezas artificiales, según tarifa.

## POLÍGRAFO

Sencillo aparato para obtener con un solo original escrito ochenta reproducciones en diez minutos.—Precio, DIEZ PSETAS.

VALLADOLID

Santiago, 22.—Pérez M. Minguez.—Santiago, 22

GRATIS PROSPECTOS Y PRECIOS  
DESCUENTOS EN PEDIDOS IMPORTANTES

## FÁBRICA DE PINTURAS

preparadas al óleo

DISPUESTAS PARA USARLAS

Y

DROGUERÍA.

No hace falta saber pintar. Las pinturas están colocadas en latas cerradas de medio, uno y dos kilos; para su uso no hay más que destapar la lata, revolver bien el contenido con la brocha y extenderlo con ligereza sobre lo que se desea pintar.

Hay dos grandes máquinas destinadas al molido y mezcla de colores, resultando una pintura compacta, uniforme y perfecta: secan á las diez horas de extendidas, resultando con magnífico brillo y resistiendo por tiempo indefinido los agentes atmosféricos.

Las pinturas preparadas al óleo son indispensables para pintar carros, toldos, hierros, puertas y toda clase de objetos expuestos á la intemperie.

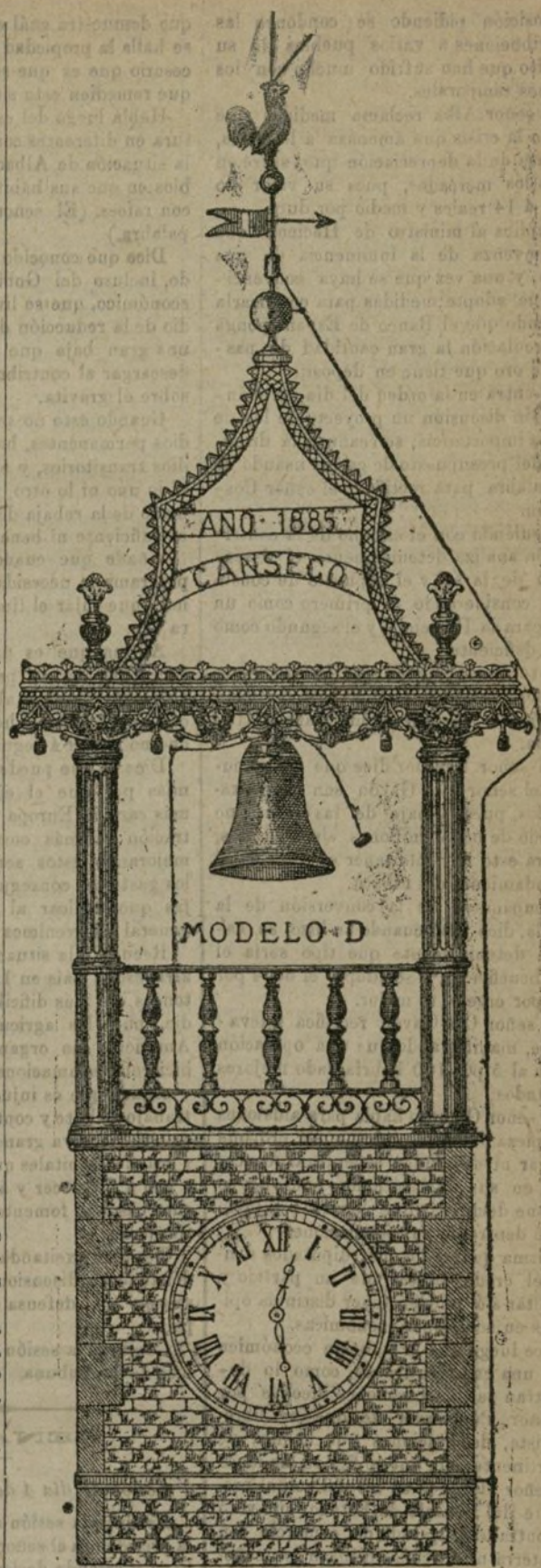
Colores finos en latas de 100 gramos, y especiales para pintar filetes, líneas, dibujos, letras, etc.

Se usan como las anteriores.

FABRICA DE PINTURAS

DROGUERÍA

Santiago, 22 — VALLADOLID — Santiago, 22.



Este CAMPANARIO modelo D, de dos columnas, es el más apropiado para Casas Consistoriales. Es muy fuerte, muy esbelto. Con él se puede instalar cualquier clase de reloj con muy poco gasto en cualquier edificio, por bueno que sea, y sin necesidad de hacer torre ni mucha obra.  
Su precio á una peseta 25 céntimos kilo.  
Relojería: Mesón de Paredes, 21.—Madrid.

## ELEMENTOS DE BOTANICA AGRÍCOLA

Recopilación metódica de las doctrinas de antiguos y modernos naturalistas, y de las ciencias de las clasificaciones; obra arreglada sobre los trabajos de los más eminentes sabios nacionales y extranjeros, como D. Candolle, Linneo, Jussieu, Rousseau, D. Orbigny, Cabanilles, Cubier Galdo, etc., etc.

POR D. JUAN GARCÍA ORTEGA

ex-secretario de la Asociación Agrícola, por la iniciativa privada

Y UNA CARTA-PRÓLOGO

de

D. JUAN CALLEJO Y MADRIGAL.

Abogado y secretario de la Excm. Diputación provincial de Valladolid.

Los pedidos se harán á D. L. Miñon, Perú, 17, imprenta.—Valladolid.

## DESCANSA EN PAZ

NOVELA ORIGINAL

DE

DON TORCUATO TARRAGO Y MATEOS

Esta interesante publicación se halla de venta en las principales librerías, al precio de 3 pesetas.

Los pedidos se dirigirán al editor

DON ALFREDO DE CARLOS HIERRO

En el Paseo de Recoletos, núm. 8, Madrid.

Imprenta de M. P. Montoya, calle de San Cipriano, número 1.